



Saint John Catholic Church

Iglesia Católica San Juan

September 17, 2023 – Twenty Fourth Sunday in Ordinary Time

17 de Septiembre de 2023 – Vigésimo Cuarto Domingo en tiempo ordinario

CONTACT US

PARA INFORMACION

Address—Dirección

813 W Nine Mile Road,
Highland Springs VA 23075

804-737-8028

Fax: 804-328-4683

Spiritual Emergency contact number

Número en caso de
emergencia espiritual

804-402-1221

Website

Página electrónica:
www.stjohnscatholicchurch.org

Email

Correo electrónico:
office@stjohnscatholicchurch.org

OFFICE STAFF

Pastor— Párroco

Very Rev. Brian Capuano, J.C.L.
bcapuano@richmonddiocese.org

Parochial Vicar Vicario Parroquial

Rev. Nick Redmond
frnickredmond@
stpeterchurch1834.org

Dir. Religious Education Dir. de Educación Religiosa

Paulita Matheny
pmatheny
@stjohnscatholicchurch.org

Bookkeeper —Contadora

Cheryl Rosser
Bookkeeper
@stjohnscatholicchurch.org

Music Coordinator Coordinadora del Coro

Katie Goodloe
musicministerkate@gmail.com

Spanish Music Coordinator Coordinador Coro Hispano

Nicolas Tepaz—
wellnessctepaz77@gmail.com

Charismatic Coordinator Coordinador Renovación Carismático

Joaquin Tepaz—
amigosnc7231@gmail.com
804-350-3823



24TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

Peter approached Jesus and asked him, "Lord, if my brother sins against me, how often must I forgive? As many as seven times?" Jesus answered, "I say to you, not seven times but seventy-seven times." - Mt 18:21-22

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

©LPI

OFFICE HOURS - HORARIO DE OFICINAS

Monday—Thursday - Lunes—Jueves

9a.m.—2p.m.

Friday / Viernes

9:00 a.m.—12:00 noon /medio día

**LITURGY SCHEDULE
HORARIO LITURGICO**

Saturday—Sábado — 5:30 p.m (English)
Sunday— Domingo 9:00 a.m. (English) 12:30 p.m. (Spanish)
Daily Masses: Wednesday— Miércoles 12:00 Noon (English)
 **Thursday - Jueves** - 8:30 a.m. (English)
CONFESSIONS—CONFESIONES
Saturday—Sábado 4:30 p.m. or by appointment /o por cita

ADORATION—ADORACION

ST. JOHN 1ST WEDNESDAY - 1er Miércoles—6PM (English)
 1ST SATURDAY - 1er Sábado—7PM (Spanish)
ST. PATRICK 3RD SUNDAY AFTER MASS
ST. PETER 1ST FRIDAY AFTER MASS

Parish Calendar/Calendario Parroquial

SATURDAY/SABAD September/Septiembre 16
 4:30 PM Confessions—Confesiones
 5:30 PM Mass— Suzanne DiMarino & Joe Toland

SUNDAY/DOMINGO September/Septiembre 17
 9:00 AM Mass — Souls Frank & Caroline Blasio
 12:30 PM Misa - Edgar Rene & José Alexander Sipac
2:00 PM PICNIC

WEDNESDAY/MIERCOLES September/Septiembre 20
 12:00 Noon **No Mass**

THURSDAY/ JUEVES September/Septiembre 21
8:30 AM Mass soul Kathy Lucas

SATURDAY/SABADO September/Septiembre 23
 4:30 PM Confessions — Confesiones
 5:30 PM Mass Parishioners St. John, St. Patrick & St. Peter

SUNDAY/DOMINGO September/Septiembre 24
 9:00 AM Soul of Sara Fletcher Pierce
 12:30 PM Misa Renovación Carismática

**ST. PETER OFFERS MASS DAILY AT NOON
SAN PEDRO OFRECE MISAS DIARIAS A LAS 12PM**

DONATION FOR FISH

**REQUEST FOR THE MONTH OF SEPTEMBER
Beef Stew**

**DONACIONES PARA FISH EN SEPTIEMBRE
Estofado de Carne**



**REMEMBER IN YOUR PRAYERS
RECUERDE EN SUS ORACIONES:**

Helen Rice, John & Jolene White, Wayne Ewing, Jeff Kenschack, Elena Chavez, John & Peggy Smith, Stanhope Flournoy, Betty Yingst, Frank Haselton, Leonora Gray, Leslie Gray, Melissa Harrington, Chris Jones, Joseph Di Marino, Mike Elrod, Theresa Mosely, Joan Purcell, Paul Evans, Red Goodman, Susanne French, Daniel Foster, Maria Foster, Paul Foster, Harvey Purcell, Jr., Maria Penarrieta, Willeen Kirby, Carole Trent, Pat Ferrell, William Toots, John Wheeler and Georgina Gerhardt.

Readings for the week of September 17, 2023

Sunday: Sir 27:30—28:7/Ps 103:1-2, 3-4, 9-10, 11-12 (8)/Rom 14:7-9/Mt 18:21-35
Monday: 1 Tm 2:1-8/Ps 28:2, 7, 8-9/Lk 7:1-10
Tuesday: 1 Tm 3:1-13/Ps 101:1b-2ab, 2cd-3ab, 5, 6/Lk 7:11-17
Wednesday: 1 Tm 3:14-16/Ps 111:1-2, 3-4, 5-6 Lk 7:31-35
Thursday: Eph 4:1-7, 11-13/Ps 19:2-3, 4-5/Mt 9:9-13
Friday: 1 Tm 6:2c-12/Ps 49:6-7, 8-10, 17-18, 19-20/Lk 8:1-3
Saturday: 1 Tm 6:13-16/Ps 100:1b-2, 3, 4, 5/Lk 8:4-15
Next Sunday: Is 55:6-9/Ps 145:2-3, 8-9, 17-18 (18a)/Phil 1:20c-24, 27a/Mt 20:1-16a

Las lecturas de la semana del 17 de septiembre de 2023

Domingo: Eclo 27, 33—28, 9/Sal 102, 1-2. 3-4. 9-10. 11-12 (8)/Rom 14, 7-9/Mt 18, 21-35
Lunes: 1 Tim 2, 1-8/Sal 27, 2. 7. 8-9/Lc 7, 1-10
Martes: 1 Tim 3, 1-13/Sal 100, 1-2. 2-3. 5. 6/Lc 7, 11-17
Miércoles: 1 Tim 3, 14-16/Sal 110, 1-2. 3-4. 5-6 Lc 7, 31-35
Jueves: Ef 4, 1-7. 11-13/Sal 18, 2-3. 4-5/Mt 9, 9-13
Viernes: 1 Tim 6, 2-12/Sal 48, 6-7. 8-10. 17-18. 19-20/Lc 8, 1-3
Sábado: 1 Tim 6, 13-16/Sal 99, 1-2. 3. 4. 5/Lc 8, 4-15
Domingo siguiente: Is 55, 6-9/Sal 144, 2-3. 8-9. 17-18 (18)/Flp 1, 20-24. 27/Mt 20, 1-16

**WEEKLY COLLECTION— COLECTA SEMANAL
September 9 & 10,, 2012**

Weekly/Semanal	Year to date/Anual
Actual \$ 4,412.00	Actual \$55,301.65
Budget <u>\$4,947.00</u> (\$535.00)	Budget <u>\$54,417.00</u> \$884.65

MASS ATTENDENCE/ASISTENTES EN MISA

5:30	9:00	12:30
60	152	197

All Totals include weekly collection and e-giving

Weekly Updates:

Schedules, Devotions, etc. What do you need, or want? Are you open to, do you want, alternate daily Mass, confession, adoration times? Is there something about the current schedule that works, or does not work? What about formation opportunities for youth and adults? What are we missing in the community? How can we reconnect with folks who have not come back from the health crisis? These are all concerns to be addressed in pastoral council, but I also want to address broadly with you in the parish. Feel free to send me a note: bcap-uano@richmonddiocese.org.

Update on the HVAC project. We have narrowed our bids down to two companies who have been able to provide a *reasonable* bid to handle the project, over the next couple of weeks, we will be getting clarity on the projects and ensuring that they are able to pay attention to the rest of the system throughout the building. We are looking at a project that will cost about \$95,000. To date, we have identified about \$30,000 that will be able to go to the project directly, without dipping into general offertory funds. Thank you for your patience and your generosity.

From the Pastor

Weekly Reflection

...the kingdom of heaven may be likened to a king who decided to settle accounts with his servants... (Sunday's Gospel: *Mt* 18:21-35)

One of the "excuses" I use when I'm not able or willing to focus and work on my weaknesses and tendency to be a "workaholic" is the line: "I have a lot to make up for." Meaning, I'm doing too much because I've messed a lot up and I'm trying to "make up" the fact that I have sinned, missed the mark, not done what I think others are expecting of me, etc.

I'm reminded regularly, and I remind myself, all-the-time..., that I cannot *earn* my salvation. I can't completely and thoroughly "make up" for my sin. Our Lord does all that on the Cross. He extends his grace to us in the sacrament of Reconciliation and provides the means for us to offer a penance appropriate to the sins integrally confessed.

Fine, but the *feeling* of "debt" is still there. I'm reminded that the Master, in His parable of the king, is "moved by compassion" for me, for you, for all. Will I receive that compassion, or just try and make up for things myself? One is me being receptive to grace, the other is heresy. Which one will you choose?

Please be assured of my prayers this week.

Fr. Capuano



Don't forget our cluster community potluck picnic & blessing of our garden is today Sunday, September 17, 2023 @ 2 p.m. (rain or shine). For the potluck, please bring a favorite side dish or dessert.

Don't forget the free sight screenings by the Mechanicsville lions club for children 16 and under. Looking forward to meeting each and every one, celebrating the joy of unity along with our newest and very successful ministry for the poor!!! Looking forward to seeing you at our picnic this Sunday!!!

The Knights of Columbus will be sponsoring a Soccer Challenge on Saturday September 23. This is a competition for boys and girls ages 9-11 and ages 12-14. The competition will be held at 10:00 in the soccer field behind the St. John's social hall. You do not need to be participating in a soccer league or team in order to participate. For more information, contact Dan Mages at 804-614-5623. To contact in Spanish, contact Olga Lucia Mages at 804-338-2138.



CATECHETICAL SUNDAY 2023

Catechetical Sunday is a wonderful opportunity to reflect on the role that each person plays, by virtue of Baptism, in handing on the faith and being a witness to the Gospel. This year, the Church will celebrate Catechetical Sunday on September 17, 2023, and the theme is: "**Come to me all you who labor and are burdened**" Those who the parish community has designated to serve as catechists will be called forth to be commissioned for their ministry.

This year our catechists are: Anahi Cubas, Breanna England, Janice Meyer, Mary Miskimon, Julie Hinman, Vanessa Cubas, Sharon Lucas, Neilann Brown, Paulita Matheny, Dan Mages, Ed Gillikin, Zoila Arteaga, Anadelso Roblero, Enriqueta Roblero, Milvia Diaz.

Religions Education 2023-2024

FIRST DAY OF RELIGIOUS EDUCATION CLASSES—OCTOBER 1st

Classes are Sundays from 10:30am to 12 Noon

School supply Wish List—Thank you

St. John's Religious Education Program wants to express deepest gratitude to all parishioners who contributed to reduce our expense in our Wish List for school supplies. Your thoughtfulness is greatly appreciated. Thank You

Thank you Note from the Council of Women

Thank you to all St. John parishioners for your pop top donations to **Ronald McDonald House**. Our church collected 82 pounds (\$41.00) this year September 1, 2022 thur September 1, 2023. Room stay is \$15.00 to \$20.00 a night. Our donations paid for about 2 1/2 nights stay while their family member is in the hospital. St John Council of Women, Pauline Carlson, Chair

Bethlehem Christians – September 23-24

Olive wood carvings and crafts from Christian artists in the Holy Land will be offered for sale after each Mass on the weekend of September 23-24. Sales of olive wood carvings support Christian families who rely on this as their primary sources of income. Did you know that Christians make less than 2% of the population in the Holy Land? Your support helps keep these native Christians rooted in their homeland. Thank you for your support. www.bethlehemcrafts.biz



Saint Francis – Manchester will hold its 3rd annual **Giving Day on Wednesday, October 4, 2023** (the Feast of Saint Francis). We hope you will consider making a gift. Invite your family, friends, and colleagues to join you in **helping low-income seniors receive the care they need** scan the QR code. Questions? – contact cheinen@saintfrancis.org or 804-237-5602. Thank you!

Actualizaciones semanales:

Horarios, devociones, etc. ¿Qué necesitas o quieres? ¿Estás abierto a, quieres, alternar misa diaria, confesión y tiempos de adoración? ¿Hay algo en el cronograma actual que funcione o no? ¿Qué pasa con las oportunidades de formación para jóvenes y adultos? ¿Qué nos falta en la comunidad? ¿Cómo podemos reconectarnos con personas que no han regresado de la crisis sanitaria? Todas estas son preocupaciones que deben abordarse en el consejo pastoral, pero también quiero abordarlas ampliamente con ustedes en la parroquia. Enviarme una nota: bcapuano@richmonddiocese.org.

Actualización sobre el proyecto HVAC. Hemos decidido analizar las ofertas de dos empresas que han podido ofrecer una oferta razonable para manejar el proyecto. Durante las próximas semanas, obtendremos claridad sobre los proyectos y nos aseguraremos de que puedan prestar atención al resto del sistema en todo el edificio. Estamos ante un proyecto que costará unos 95.000 dólares. Hasta la fecha, hemos identificado alrededor de \$30,000 que podrán destinarse directamente al proyecto, sin tener que recurrir a los fondos del ofertorio general. Gracias por su paciencia y su generosidad.

Mensaje del parroco

Reflexión Semanal

...el reino de los cielos puede compararse a un rey que decidió ajustar cuentas con sus siervos... (Evangelio del domingo: Mt 18,21-35)

Una de las "excusas" que uso cuando no puedo o no estoy dispuesto a concentrarme y trabajar en mis debilidades y mi tendencia a ser un "adicto al trabajo" es la frase: "Tengo mucho que compensar". Es decir, estoy haciendo demasiado porque he cometido muchos errores y estoy tratando de "recuperar" el hecho de que he pecado, no he dado en el blanco, no he hecho lo que creo que otros esperan de mí, etc.

Me recuerdan regularmente, y me recuerdo a mí mismo, todo el tiempo... que no puedo ganarme la salvación. No puedo "compensar" total y completamente mi pecado. Nuestro Señor hace todo eso en la Cruz. Nos extiende su gracia en el sacramento de la Reconciliación y nos proporciona los medios para ofrecer una penitencia adecuada a los pecados íntegramente confesados.

Bien, pero el sentimiento de "deuda" sigue ahí. Recuerdo que el Maestro, en Su parábola del rey, "siente compasión" por mí, por ti y por todos. ¿Recibiré esa compasión o simplemente intentaré compensar las cosas por mí mismo? Una es que yo sea receptivo a la gracia, la otra es la herejía. ¿Cuál escogerás?
Tengan la seguridad de mis oraciones esta semana.

Padre Capuano

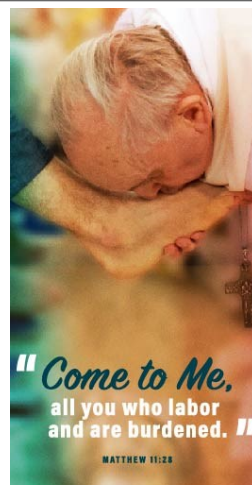


No olvide que nuestro picnic comunitario y la bendición de nuestra huerta será este domingo 17 de septiembre de 2023 a las 2 p.m. (lluvia o sol) después de misa. Traiga su platillo favorito para compartir.

No olvide los exámenes visuales gratuitas del club de leones de Mechanicsville para niños menores de 16 años. En este boletín se incluye un formulario de consentimiento para la evaluación. Complete con anticipación y tráigalo con usted a la proyección. Los esperamos!!!

Los Caballeros de Colón patrocinarán una competencia de Fútbol el sábado 23 de septiembre.

Esta es una competencia para niños y niñas de 9 a 11 años y de 12 a 14 años. La competencia se llevará a cabo a las 10:00 en el campo de fútbol detrás del salón social. El concurso se dividirá en las dos categorías de edad arriba mencionada. No es necesario estar participando en una liga o equipo de fútbol para poder participar. Para más información, llame a Dan Mages al 804-614-5623. O en español, llame a Olga Lucia Mages al 804-338-2138.



DOMINGO CATEQUETICO 2023

El Domingo Catequético es una maravillosa oportunidad para reflexionar sobre el papel que cada persona desempeña, en virtud del Bautismo, al transmitir la fe y ser testigo del Evangelio. Este año, la Iglesia celebrará el Domingo Catequético el 17 de septiembre de 2023, y el tema es: "Venid a mí todos los que cansados y cargados". Aquellos que la comunidad parroquial ha designado para servir como catequistas serán llamados para ser comisionados. para su ministerio. Este año nuestros catequistas son: Anahi Cubas, Breanna England, Janice Meyer, Mary Miskimon, Julie Hinman, Vanessa Cubas, Sharon Lucas, Neilann Brown, Paulita Matheny, Dan Mages, Ed Gillikin, Zoila Arteaga, Anadelso Roblero, Enriqueta Roblero, Milvia Diaz.

Educación Religiosa 2023-2024

PRIMER DÍA DE CLASES DE EDUCACIÓN RELIGIOSA

1ro de OCTUBRE

Las clases son los domingos de 10:30 am a 12 del mediodía.

Nota de agradecimiento

El Programa de Educación Religiosa de San Juan quiere expresar su más profundo agradecimiento a todos los feligreses que contribuyeron a reducir nuestros gastos en nuestra Lista de deseos de útiles escolares. Su consideración es muy apre-

Nota de agradecimiento del Consejo de Mujeres

Gracias a todos los feligreses de San Juan por sus donaciones a la Casa Ronald McDonald. Nuestra iglesia recaudó 82 libras (\$41.00) de tapas de latas de sodas. La estadía en la habitación cuesta entre \$15.00 y \$20.00 por noche. Nuestras donaciones pagaron aproximadamente 2 1/2 noches de estadía mientras un familiar está en el hospital. Consejo de Mujeres de San Juan. Pauline Carlson, Presidenta

Cristianos de Belén: 23 y 24 de septiembre

Se ofrecerán a la venta objetos de madera de olivo y artesanías de artistas cristianos de la Tierra Santa después de cada Misa el fin de semana del 23 y 24 de septiembre. La venta de tallas de madera de olivo apoya a las familias cristianas que dependen de ella como su principal fuente de ingresos. ¿Sabías que los cristianos constituyen menos del 2% de la población de Tierra Santa? Su apoyo ayuda a mantener a estos cristianos nativos arraigados en su tierra natal. Gracias por tu apoyo. www.bethlehemcrafts.biz

Asilo Saint Francis – Manchester celebrará su tercer Día de Donaciones anual el miércoles 4 de octubre de 2023 (la Fiesta de San Francisco). Esperamos que considere hacer un regalo. Invite a sus familiares, amigos y colegas a unirse a usted para ayudar a las personas mayores de bajos ingresos a recibir la atención que necesitan escaneando el código QR. ¿Preguntas? – comuníquese con cheinen@saintfrancis.org o al 804-237-5602. ¡Gracias!